



# Wiadomości z nad Piotrówki

Biuletyn Informacyjny Gminy Zebrzydowice  
ukazuje się od 1992 roku

KACZYCE - KOŃCZYCE MAŁE - MARKŁOWICE GÓRNE - ZEBRZYDOWICE

NR 6 (77)

MIESIĘCNIK

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

ISSN 1508-0986

ROK VII CZERWIEC 2005



Jubileusz 700-lecia Parafii Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach

**„700 LAT Z MARYJĄ”** - szerzej na stronie 3



**ŚPIEWAJCIE PANU, ŚPIEWAJCIE!**

Tak wzywa autor psalmu 47, ale zarazem dodaje, psallite sapienter - śpiewajcie mądrze. Niektóre polskie przekłady interpretują te słowa, że należy śpiewać w sposób uczony, artystyczny. Po prostu - należy śpiewać pięknie.

- szerzej na stronie 9

## Powiatowe zmagania szkół zakończone

Zawodami lekkoatletycznymi szkół podstawowych i gimnazjalnych w Wiśle zakończyła się rywalizacja sportowa szkół z terenu powiatu cieszyńskiego. W klasyfikacji łącznej opracowanej przez Powiatowy Szkolny Związek Sportowy w Cieszynie zwyciężyły Szkoła Podstawowa w Górkach Wielkich, Gimnazjum w Golezowie oraz Liceum Ogólnokształcące im. Mikołaja Kopernika w Cieszynie. **W rywalizacji uczestniczyły również szkoły z naszej gminy. Szkoła Podstawowa z Zebrzydowic uplasowała się na 7 miejscu, SP Kończyce Małe na 27, a SP Kaczyce na 32. W grupie gimnazjów piąte miejsce zajęło Gimnazjum w Zebrzydowic. Gratulujemy wyników wszystkim szkołom... no może tym z pierwszej dziesiątki, trochę bardziej.**

M. Ś.



**Bawarska Gieslada z Albuldem** - str. 11



**KULINARNE DZIEDZICTWO** - str. 9



## MAPA I PRZEWODNIK

- str. 5

**F.H.U. STAŃCZYK**  
Zbigniew Stańczyk  
SKŁAD OPAŁU - STR. 2

**TANIE OPONY**  
**ROLNICZE**  
str. 6

**ZAKŁAD DEKARSKO-BŁACHARSKI**  
pełny zakres usług - str. 12

**PONADTO W NUMERZE:** Gminne Centrum Informacji - str. 9 \* Ale jazda - str. 11 \* Kącik kulinarny - str. 13

**OBROTOWE**

**STOŁY**  
**LAMPY**  
**BIURKA**  
**KARNISZE**

**CENTRUM OŚWIETLENIOWE**

SERWIS KRZESEŁ BIUROWYCH  
Cieszyn, ul. Stawowa 22, tel. (033) 85-23-429, 479-81-88

**PROMOCYJNE CENY**

www.styl.cieszyn.pl

**ZAKŁAD OPTYCZNY**  
**LEKARZ OKULISTA**

KOMPUTEROWE  
BADANIE WZROKU

**Pawilon Handlowy „GS” Zebrzydowice**

Zakład optyczny czynny  
od poniedziałku do piątku od 8.00-16.00  
(w środy do 13.00)

Lekarz okulista przyjmuje w zakładzie  
optycznym po wcześniejszej rejestracji

Rejestracja w zakładzie optycznym  
tł. telefonicznie: tel. 4692 095, 0502 180 222





BAR  
LICENCJONOWANY  
FHU „Stańczyk”

CZYNNE  
od pn. do sob. 10.00-22.00  
w niedziele od 12.00-22.00

**Polecamy:**

BIGBURGER, HAMBURGER, HAMBURGER PLUS,  
HAMBURGER SPECIAL, CHEESBURGER,  
CHICKENBURGER, JARSKI BURGER (BEZMIĘSNY),  
MŁODZIENIASZEK, MAXBURGER, ŻŁOTA RYBKĄ,  
FISHBURGER \* **PONADTO:** HOT-DOG, HOT-DOG  
SUPER, PIZZA POP, PIZZA MISTER, ZAPIEKANKA,  
FRYTKI „INACZEJ” \* **A TAKŻE ZESTAWY OBIADOWE:**  
**ZESTAW 1** - SCHAB ZBÓJNICKI, DUŻE FRYTKI,  
SURÓWKA, KAWA LUB BARSZCZ - GRATIS  
**ZESTAW 2** - FILET Z RYBY „ALASKA”, DUŻE FRYTKI,  
SURÓWKA, KAWA LUB BARSZCZ - GRATIS,  
**ZESTAW 3** - MR NUGGET, DUŻE FRYTKI, KETCHUP  
LODY, NAPOJE - PEPSI, MIRINDA, 7 UP, FRUGO, KAWA, HERBATA

**Zamówienia telefoniczne**

**032 4691 039**

Zebrzydowice,  
ul. Kochanowskiego 61 obok „tartaku”

## NOWOŚCI:

- **WARKA** Jasne Pełne - lane
- **TYSKIE** - butelkowe
- **ŻYWIEC** - butelkowe
- „KEBAB”
- „Kukurydza na maśle”
- „Kurczak z rożna”



### F.H.U. STAŃCZYK

Zbigniew Stańczyk

**SKŁAD OPAŁU**

- **PIASEK SZCZAKOWA**  
do tynku wewnętrznego
- **PIASEK PŁUKANY BUKÓW**  
do wylewek
- **PIASEK KOTLARNIA**  
do tynku zewnętrznego
- **POSPÓŁKA BUKÓW**  
mieszanka
- **ŻWIR BUKÓW**  
granulacja 8-16 (do drenażu)
- **KAMIEŃ CZERWONY**  
granulacja 10-16 i 16-32

#### KAMIEŃ LESZNA:

- **TEUCZEŃ** - GRANULACJA 31,5-63
- **KLINIEC** - GRANULACJA 20-31,5
- **KLINIEC** - GRANULACJA 6-20
- **WYSIEWKA** - NA PODBUDOWY - GRANULACJA 0-6

*Sprzedaz: żelaza, profili, gazów technicznych, drut do migo-mag  
PRZY ZAKUPIE TOWARÓW SYPKICH POW. 5 T TRANSPORT NA TERENIE GMINY  
(WSZYSTKIE MIEJSCOWOŚCI) GRATIS!*

**Zebrzydowice, Kochanowskiego 61 - „tartak”**  
**tel. 4693 582 - kom. 0503 052 258**

pon.-pt. 7.00-17.00 oraz w soboty od 7.00-13.00

**NOWOŚĆ! - ŻWIR DEKORACYJNY**  
**brązowo-biały (gran. 8-16, płukany)**



KAMAZ - wywrotka do 13 t

MAN - wywrotka do 6 t

AVIA - wywrotka do 4 t

HYUNDAI - wywrotka do 2 t

- muł - KWK Rydułtowy

- flot - KWK Marcel

- muło-flot - KWK Borynia (na zamówienia)

- groszek - KWK Ziemowit

- eko-groszek - KWK Julian do pieców z podajnikiem

- orzech - KWK Silesia

**PROSZEK DO SPALANIA SADZY SADPAL**

**FIRMA ŻAGIEL**

**- OPAŁ NA  
RATY**

Świadczymy usługi transportowe dla zleceniodawców indywidualnych

**UWAGA!** Obniżka cen śrub, nakrętek,  
podkładek - wyprzedaż!



## „700 LAT Z MARYJĄ”

Przez dwa dni trwały uroczystości jubileuszowe 700-lecia istnienia parafii w Zebrzydowicach.

Jubileusz to nie tylko okazja do wspomnień, ale do dziękowania Bogu za „wielkie rzeczy, które uczynił” na przestrzeni 7 wieków dla mieszkańców tego skrawka ziemi cieszyńskiej przez wstawiennictwo Maryji, którą kiedyś nasi praojcowie obrali sobie za patronkę.



Jak wspominałem w książce „Siedem wieków z Maryją”, w dzieje parafii zebrzydowickiej wpisane są konflikty zbrojne, wojny, pożary, zarazy, epidemie, klęski głodu i doświadczenia niosące ból, cierpienie i łzy. Ale nie brak radosnych przykładów żywej wiary i pobożności chrześcijańskiej nadziei i przywiązania do Jezusa Chrystusa i Jego Kościoła.

Przez 9 miesięcy trwała nowenna - przygotowanie do duchowego przeżycia uroczystości. Oparta była na rozważaniach tekstów Ojca Św. Jana Pawła II zaczerpnięta z encykliki: „Ecclesia de Eucharistia” i z listu apostolskiego „*Mane nobiscum Domine*”. Bezpośrednim przygotowaniem były misje święte. Biorąc udział w ciągu całego tygodnia poprzedzającego jubileusz w słuchaniu Słowa Bożego oraz przystępując licznie do Sakramentu Pokuty a potem do Stołu Pańskiego daliśmy świadectwo naszej wierności Bogu.

Uroczystej Mszy Św. dziękczynnej w sobotę, 28 maja, przewodził Ks. BP Ordynariusz diecezji bielsko-żywieckiej Tadeusz Rakoczy, wraz z koncelebrującymi licznie kapłanami, którzy przybyli na tę uroczystość. Obecni byli kapłani dekanatu strumińskiego z ks. dziekanem Oskarem Kuśką; kapłani pochodzący z parafii z ks. Infułatem Marianem Zaganem oraz kapłani, którzy duszpasterzowali w tutejszej parafii.

Przed zakończeniem dziękczynnej Eucharystii Ks. Biskup poświęcił tablicę pamiątkową, która została umieszczona w ścianie naprzeciw ambony. Napis na tablicy głosi:

### AVE MARIA

Matce Bożej Wniebowziętej

- Patronce i opiekunce -

- za siedem wieków

orędowania u syna

hołd wdzięczności składają Parafianie

Zebrzydowice 2005

Po Mszy Św. ks. Bp wręczył nagrody 18 uczniom Zespołu Szkół z Zebrzydowic, którzy wykonali najlepsze prace graficzne z tej okazji. Hasło konkursu brzmiało: „Jak wyobrażam sobie jubileusz 700-lecia Parafii”.

W drugim dniu, w niedzielę, 29 maja, odbył się w parafialnym kościele koncert chórów przeplatany fragmentami poezji i prozy Karola Wojtyły w wykonaniu uczniów naszego Gimnazjum. Wystąpił m. in. chór „Echo”, chór „Lira”, duet muzyczny, zespół dziecięcy przy GOK-u.

Na zakończenie koncertu wszystkie chóry zaśpiewały „Barkę” - piosenkę, którą tak bardzo często lubił śpiewać Ojciec Święty Jan Paweł II. Opuszczając progi naszej starej i zacnej świątyni mogliśmy się częstować wspaniałym tradycyjnym kołaczem cieszyńskim, który przygotowały Panie z Koła Gospodyń Wiejskich.

Myszę, że Jubileusz 700-lecia naszej Parafii pozostanie głęboko w naszej pamięci, ale i w naszych sercach. Oby wydał jak naj-wspanialsze owoce.



Jak zapewniali przedstawiciele młodego pokolenia, dziękując Księdzu Biskupowi, za jego obecność między nami i przewodniczeniu Mszy Św., dołożymy starań, aby jak nasi ojcowie, którzy przez 700 lat byli dla nas wzorem i przykładem ofiarnej wierności Chrystusowi, trwać zawsze przy Bogu i często na modlitwie... potrzebne łaski, abyśmy w każdej sytuacji życiowej zawsze mogli dawać dobre świadectwo Chrystusowi. A Maryja, patronka naszej wspólnoty, niech dodaje każdemu z nas odwagi, byśmy nigdy nie wahali się iść za Jezusem.

Ks. kan. Jerzy Hermais, proboszcz



Od Redakcji: W następnym numerze Wiadomości zaprezentujemy wspomnianą książkę „Siedem wieków z Maryją” oraz inne wydawnictwa jubileuszowe.

## Ze Starego albumu



Fotografia 1 z 1930 przedstawia budowę domu przy obecnej ulicy Wyzwolenia w tle budynki kolejowe. Zdjęcia udostępniła pani Maria Kondziołka - dziękujemy!

# Upiększaj - ulepszaj

## **SALON PŁYTEK CERAMICZNYCH**



(OPOCZNO, PARADYŻ, POLKOLORIT)  
(nowe ekspozycje - pełna oferta)

**FUGA ELASTYCZNA „EXELLENT”**



**PANELE ŚCIENNE MDF, PCV, BOAZERIA**

**PODŁOGI, KLEJE, STYROPIAN**

**SUFFY PODWIESZANE, KASETONY**

**OKNA PCV - cena do negocjacji, PARAPETY**

**EKSPOZYCJA DRZWI „PORTA”**

cena od 132 zł/szt.



**ŻALUZJE PIONOWE, POZIOME, ROLETY**



RABAT NA PŁYTKI - obow. od 10 m<sup>2</sup>; rabat na żaluzje już przy zakupie 2 szt.

**W OFERCIE TAKŻE INNE MATERIAŁY BUDOWLANO-WYKOŃCZENIOWE**

**RATY ŻAGIEL  
TRANSPORT GRATIS  
UPUSTY DLA WYKONAWCÓW**

**ZAPRASZAMY  
poniedziałek - piątek 8.00 - 17.00  
oraz w soboty 8.00 - 14.30**

**F.H.U. EFEKT S.C.** **Zebrzydowice, ul. Asnyka 15A,**  
tel. (032) 4692 713, tel. kom. 506 035 906



## SPARTAKIADA SOŁECTW

**W niedzielę 26.VI, 2005 odbyła się Gminna Spartakiada Sołectw Gminy Zebrzydowice.** W czasie imprezy rywalizowały ze sobą cztery drużyny - Kaczyz, Kończyc Małych, Markłowic, Zebrzydowic. Wszystkie konkurencje, a było ich dwanaście



wzbudzały nie lada emocje. Wszyscy uczestnicy stanęli na wysokości zadania i do „upadłego” walczyli o zwycięstwo w danej konkurencji. Był, więc m.in. rzut „gumoczem”, rzut jajem (padł fantastyczny rekord 12 metrów!), jazda tragaczem na czas, policjanci strzelali z łuku, prezesi klubów sportowych

strzelali karne. Po długich i ciężkich bojach, na pierwszym miejscu uplasowała się drużyna Zebrzydowic, przed drużyną Kończyc Małych, trzecie miejsce wywalczyła drużyna Kaczyz, czwarte należy do drużyny Markłowic Górnych. Mecz siatkówki Bank Spółdzielczy - Gmina zakończył się zwycięstwem bankowców, a całość zakończył festyn - bawiono się do późnych godzin wieczornych. Zorganizowanie imprezy było możliwe dzięki sponsorom, których listę publikujemy poniżej.



nasi strongmani



do mety już blisko - gazu!

## OTWARCIE TRASY ROWEROWEJ

**W Trakcie niedzielnej (26.VI. 2005) i Spartakiady Sołectw Gminy Zebrzydowice, dokonano**

**otwarcia trasy rowerowej Polsko-Czeska Ścieżka Dziedzictwa Kulturowego „Szlakiem Zamków nad Piotrówką”.** Na trasę wyjechała 96 osobowa grupa cyklistów z Kończyc Wielkich, Kończyc Małych, Zebrzydowic, Jastrzębia, a nawet z Żor. Wszyscy uczestnicy otrzymali z rąk



Wójta A. Kondziolki i Bogdana Kasperka - Sekretarza Euroregionu Śląsk Cieszyński, przewodnik i mapę trasy rowerowej oraz pamiątkowy znaczek. Trasa Rowerowa była dofinansowana ze środków UE (na którą Gminny Ośrodek Kultury otrzymał 5.400 euro)

**Lista Sponsorów spartakiady:** Auto-Diagnostyka Waldemar Torbicki, Auto-Części Jolanta Fuchs, Auto-Serwis R. Gabzdyl, Bank Spółdzielczy w Jastrzębiu Zdroju, Centrum Handlowe „Granica”, EKO-GAZ Henryk Płonka, Emil Kopel, Firma Efekt, Firma „Arkam”, Firma Handlowo-Usługowa Marian Bury, Firma Handlowa „Igor”, Firma PHU „Florian” w Jastrzębiu, Firma Usługowo-Produkcyjna Danuta Giza, Firma „Roleks” Iwony Biernat, Firma „Premag”, F.H.U. „Stańczyk”, GS Zebrzydowice, Helena Walińska, Hurtownia Instalacyjna „Inmet”, Jerzy Kotwicki, Koło Łowieckie „Granica”, Karol Machaj, Ogrodnictwo - Władysław Genciała, PKS Cieszyn, Piekarnia „Pacia”, Piekarnia „Podolski”, Przedsiębiorstwo „Ekop”, Przedsiębiorstwo Handlowe „AN-MAR”, PHU - Eliot Lucjan Brzóska, Przemysław Żbikowski, PUS „Agrosped”, S.C. „APOLLO”, „Dekrodom” J.K. Bednarek, Sklep Wielobranżowy Alicji Machaj, Sklep Spożywczo-Przemysłowy Alicji Węglarz, Serwis Ogumienia - Wanda Kopiec, Serwis Pierchała-Kolondra, SKR - Kończyce Małe. **Dziękujemy!**



... a na koniec „deszcz nagród”!

## MAPA I PRZEWODNIK

Jednym z elementów projektu Polsko-Czeska Ścieżka Dziedzictwa Kulturowego „Szlakiem Zamków nad Piotrówką” są publikacje mające służyć pieszym i rowerowym turystom korzystającym ze szlaku. Wydano przewodnik i mapę przybliżającą znajdujące się na szlaku zabytki. Wydrukowano również komplet widokówek. W publikacjach znajdziemy liczne fotografie objętych projektem obiektów, a także oprócz polskiej, czeskiej i angielską wersję opisów.

Realizatorem projektu jest GOK Zebrzydowice (we współpracy z Gminą Piotrowice koło Karwiny, Gminą Hażlach i PTTK o/Jastrzębie Zdrój). W opracowanie

wydawnictwa zaangażowane było Biuro Promocji Gminy Zebrzydowice, a drukował cieszyński INTERFON Spółka z o.o.





natychmiastowa  
realizacja lata



szybki  
serwis  
kredytowy



## AGENCJA PKO W ZEBRZYDOWICACH

proceedzi obsługę w zakresie: realizacji opłat wszelkich świadczeń (np. czynsz, energia, RTV, telefon), realizacji czeków, obsługi rachunków bankowych: wpłaty na rachunki, przyjmowanie i przekazywanie zamówienia na blankiety czekowe, wydawanie blankietów czekowych, wydawanie wyciągów przyjmowanie wniosków o wydanie karty bankowej, przyjmowanie polecenia przelewu, zmiana danych osobowych, przyjmowanie lub odwoływanie pełnomocnictwa, obsługi książeczek oszczędnościowych, wypłat rekompensaty pieniężnej, przyjmowania dyspozycji otwarcia zlecenia stałego, telefonicznego i polecenia zapłaty. Ponadto, Agencje przyjmują wnioski o: otwarcie rachunków dla klienta indywidualnego i instytucjonalnego,

Mówisz ile i już masz! Specjalnie dla Ciebie stworzyliśmy nowy produkt na miarę Twoich potrzeb - **SZYBKI SERWIS KREDYTOWY**. Nie pytamy, na co przeznaczysz środki, interesuje nas tylko, jaką kwotę chcesz otrzymać. Przyjdź do nas, a my przedstawimy Ci indywidualnie dopasowaną do Twoich oczekiwań ofertę kredytową. Z nami natychmiast zrealizujesz Swoje plany, potrzeby, marzenia!

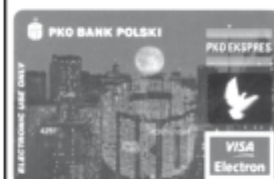
### Zalety:

- Jeden kredyt na każdy cel.
- Atrakcyjna cena.
- Możliwość wyboru waluty - PLN, CHF, USD, EUR
- Długi okres kredytu - 800 PLN, CHF, USD, EUR
- Maksymalna kwota kredytu - ustalenia indywidualnie dla każdego kredytobiorcy.

**Zabezpieczenia:** do 35 000 zł wystarczy tylko weksel in blanco; powyżej 35 000 zł sam wybierasz dogodną formę

**Szczegółowa informacja  
kredytowa w agencji PKO**

**WYPŁACAMY  
GOTÓWKĘ  
PRZY UŻYCIU  
KART BANKOWYCH**



**Zebrzydowice**  
ul. Ks. A. Janusza  
(obok Kościoła)  
pon.-pt. 8.30-16.30  
Sobota 8.00-12.00  
tel. 4693 188

# TANIE OPONY ROLNICZE!

**KOMPLEKSOWY SERWIS OGUMIENIA**  
**WYMIANY AMORTYZATORÓW**  
**WYMIANY OLEJU I FILTRÓW**  
**WYMIANY KŁOCKÓW I TŁUMIKÓW**  
**REGENERACJA FELG ALUMINIOWYCH**  
**MECHANIKA SAMOCHODOWA**

**OPONY**  
OSOBOWE CIEŻAROWE ROLNICZE BUDOWLANE  
tel. 032/ 212 34 35  
**TŁUMIKI**

43-243 Wiśła Mała, ul. Bociania 19  
tel. (032) 212 34 35  
(na trasie Pszczyna-Strumięń - „TRABANT”)

**MOŻLIWOŚĆ DOSTAWY DO KLIENTA  
ZAPRASZAMY!**



# I SPARTAKIADA SOŁECTW GMINY ZEBRZYDOWICE - MARKLOWICE GÓRNE - 26.06.2005

1 etap	1 rzut gumikiem (pkt.)	2 przejazd tracaczem (pkt.)	3 sztafeta (pkt.)	4 ubijanie piany (pkt.)	5 cięcie drzewa (pkt.)	6 przeciąganie liny (pkt.)	suma	Miejsce na półmetku
KACZYCE	1	2	2	1	3	3	12	IV
Kończyce Małe	2	4	1	4	1	4	16	II
Marklowice Górne	3	3	3	2	2	2	15	III
Zebrzydowice	4	1	4	3	4	1	17	I
2 etap	7 piłka nożna (pkt.)	8 strzelanie z łuku (pkt.)	9 zawody strażackie (pkt.)	10 niespodzianka (pkt.)	11 rzut jajem (pkt.)	12 rzuty karne (pkt.)	suma	Klasyfikacja końcowa
Kaczyce	4	1	3	3	2	4	17	III
Kończyce Małe	3	3	2	4	1	3	16	II
Marklowice Górne	1	2	1	1	4	2	11	IV
Zebrzydowice	2	4	4	2	3	1	16	I

## JUBILEUSZOWY FESTYN

Słowa pieśni „Ojcowski dom” rozpoczęła się 18 czerwca 2005 roku w Markłowicach Górnych festyn organizowany przez Radę Rodziców działającą przy tutejszej szkole podstawowej. Festyn szczególny, bo poświęcony 700-letniej historii miejscowości.

Na wstępie głos zabrał sołtys Tadeusz Guz, który powitał zebranych przy OSP mieszkańców Markłowic i przedstawicieli Gminy Zebrzydowice. Następnie wójt gminy Andrzej Kondziolka przypomniał dzieje Markłowic od 1305 roku.



Punktem kulminacyjnym było odświeżenie tablicy pamiątkowej, czego dokonali proboszcz ks. Henryk Wicik i sołtys Markłowic Górnych.

Następnie zgromadzeni goście przeszli na plac przy OSP, gdzie odbyła się druga część festynu. Uczniowie Szkoły Podstawowej w Markłowicach Górnych przedstawili godzinny program artystyczny

złożony z dwóch części: historycznej i współczesnej. Uroczystość uświetnił też gawędziarz z Kończyce Małych Tadeusz Wojacki, który przedstawił zabawny monolog „Jak to dawniej bywało”. Rozstrzygnięto szkolne konkursy towarzyszące obchodom 700-lecia Markłowic Górnych. Wyróżnieni uczniowie odebrali nagrody książkowe za konkurs literacki „Legenda o Markłowicach”, projekt „Moja mała Ojczyzna” i konkurs plastyczny „Straż pożarna w oczach dziecka”. Wszystkie dzieci biorące udział w konkursach otrzymały słodkie nagrody. Na zakończenie odbyła się zabawa taneczna. W miłej atmosferze, przy cieszyńskich kołaczach, bawiono się do białego rana. Tegoroczny festyn na długo pozostanie w pamięci wszystkich, którzy w nim uczestniczyli.

Za pomoc w zorganizowaniu festynu Rada Rodziców przy Szkole Podstawowej w Markłowicach Górnych gorąco dziękujemy: Państwu Bednarek, Czagan oraz Bielskim, a także p. Lidii Skrobol, p. Helenie Hanzlik, p. Edwardowi Kopel, p. Damianowi Mencnerowi oraz OSP Marklowice Górne.

Organizatorzy

**Centrum Handlowe „GRANICA”**  
Marklowice Górne  
ul. Mickiewicza 15 (pawilon nr 70)

Usługi krawieckie:  
- poprawki, przeróbki, skracanie odzieży damskiej i męskiej  
- wszywanie zamków  
- szycie zasłon i firan

**SPRZEDAŻ WYROBÓW ODZIEŻOWYCH DAMSKICH W DUŻYCH ROZMIARACH XXL ORAZ PASMANTERIA**



## Landini

**Włoskie ciągniki w dobrej cenie  
od 40-270KM**

**PRZEDSTAWICIEL REGIONALNY:**  
**Gospodarstwo Usługowe**  
**Grzegorz Świerkot**  
ul. Pocztowa 7, 43-265 Kryry (woj. śląskie)  
tel.: (032) 449-11-82, fax: (032) 449-11-83

**BOGDAN BADURA**  
Kończyce Małe, Jagiellońska 4  
tel. (032) 4693 632  
**Schody drewniane**  
na konstrukcji samonośnej  
**Schody na betonie**  
**Balustrady**  
**Renowacja parkietów**  
**Cyklizowanie**  
**Listwy przypodłogowe**

**Komputerowe obliczanie  
konstrukcji  
schodów drewnianych**





**ZAKŁAD ELEKTRO-INSTALACYJNY**

**LESZEK KOWALSKI**

Kaczyce, ul. Czeresniowa 14a,  
tel./fax (032) 4693 906, 0502 670 542

**wykonuje usługi w zakresie:**

- montaż, naprawa instalacji elektrycznych oraz przyłączy
- MONTAŻ INSTALACJI DOMOFONOWYCH, ODGROMOWYCH ORAZ SYSTEMÓW ALARMOWYCH
- POMIARY ELEKTRYCZNE, POMIARY NATĘŻENIA OŚWIETLENIA
- ROBOTY WYSOKOŚCIOWE PODNOŚNIKIEM (ZWYŻKA SAMOCHODOWA)
- PRÓBY SZCZELNOŚCI INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH



**ZAKŁAD USŁUG ELEKTRYCZNYCH**

Antoni Tomala Jastrzębie Zdrój, ul. Żytnia 4a  
tel. / fax. 471 07 66, kom. 0 604 110 073

Firma oferuje usługi w zakresie projektowania, nadzorowania i kierowania pracami elektrycznymi: kosztorysowanie, wykonawstwo sieci i instalacji, pomiary eksploatacyjne i inwestycyjne, naprawa i konserwacja sprzętu AGD.

Ponadto oferujemy usługi: roboty wysokościowe podnośnikiem RUTHMANN (zwyżka samochodowa do 13 m) oraz wykonywanie wszelkiego rodzaju wykopów koparko-ładowarką SOLAR 035.

**Zamówienia należy kierować pod adres i numery telefonów jak wyżej.**

Ceny wynajmu i usług do uzgodnienia w siedzibie firmy.

*Firma przyjmie pracowników młodocianych  
celem pobierania praktycznej nauki zawodu - elektryk.*



**PRZEDSIĘBIORSTWO  
WIELOBRANŻOWE**

Jastrzębie Zdrój ul. Węglowa 4, tel./fax (032) 47 30 420  
0604 114 364 (po godz. 15.00)

**oferuje kompleksowe usługi w zakresie:**

- MONTAŻ I MODERNIZACJA INSTALACJI ELEKTRYCZNEJ
- WYKONAWSTWO I MONTAŻ ELEMENTÓW REKLAMOWYCH
- PRACE NA WYSOKOŚCIACH (ZWYŻKA SAMOCHODOWA)

**Tel. 0660 774 088**

**Ponadto zapraszamy do serwisu ogumienia  
Żory, ul. Fabryczna 1, tel. (032) 4352 760**

**Zapraszamy do sklepu w pawilonie GS w Zebrzydowicach**

**Zebrzydowice, ul. Ks. Janusza 4, (032) 46 92 382**

**POLECAMY W ATRAKCYJNYCH CENACH:**

**KOSMETYKI, CHEMIA, ZABAWKI, KONFEKCJA, BIELIZNA**

*Organizujemy imprezy okolicznościowe  
wesela, komunie i inne*

*ZAJAZD KASZTELANSKI*

*Orzesze-Woszczycy, tel. (032) 22 12 693*



**USŁUGI GEODEZYJNE**

Geo-Pel, Erhard Pelucha i Michał Pelucha  
43-400 Cieszyn, ul. Sienkiewicza 9  
tel. 33 852 29 07, 0603 366 534

*Przyjmowanie zleceń: Cieszyn w godz. 7.00 - 20.00*

**Biuro Przyjęć**

**Urząd Gminy Zebrzydowice**

**tel. (032) 469 33 07**

**poniedziałek, wtorek i piątek  
od 9.00-13.00**

**Poleca usługi w zakresie**

- podziały nieruchomości
- wznowienia granic
- pomiary do celów projektowych
- pomiary powykonawcze budynków wraz z przyłączami



Spółka z o.o.

43-410 Zebrzydowice  
ul. Jagiellońska 25a  
Kończyce Małe  
tel. (032) 469 20 29  
fax. (032) 469 20 31

**Ogrodzenia:**

- |                                    |                |
|------------------------------------|----------------|
| - Kute                             | - Betonowe     |
| - Ceramiczne (klinkier i inne)     | - Metalowe     |
| - Okładzina z kamienia oraz betonu | - Drewniane    |
| - Systemy ogrodzeń siatkowych      | - Wiele innych |

**Bramy**

**Automatykę do bram**



**Ponadto oferujemy:**

**Kostkę brukową firm: Libet i Bruk-Bet  
Galanterię betonową: donice, krawężniki**

- Wodomierze
- Włazy żeliwne do studzienek kanalizacyjnych
- Rury kanalizacyjne i inne materiały kanalizacyjne
- Okna
- Materiały budowlane

*Zapraszamy  
poniedziałek - piątek w godz. 8.00-16.00  
sobota 8.00-13.00*

*Zapewniamy fachowe doradztwo  
transport i wykonanie*



## ŚPIEWAJCIE PANU, ŚPIEWAJCIE!

Tak wzywa autor psalmu 47, ale zarazem dodaje, psallite sapienter - śpiewajcie mądrze. Niektóre polskie przekłady interpretują te słowa, że należy śpiewać w sposób uczony, artystyczny. Po prostu - należy śpiewać pięknie.

W piękne śpiewanie i wielkiej miary wydarzenia artystyczne obfitował miesiąc maj dla zebrzydowickich chórzystów. W dniach 7 i 8 maja chór Echo przebywał w sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie - Łagiewnikach. W sobotę 7 maja koncertował w bazylice Bożego Miłosierdzia, a w niedzielę 8 maja śpiewał w kaplicy świętej Siostry Faustyny podczas mszy świętej transmitowanej na żywo przez TVP.



W dniach 21 i 22 maja chórzyci uczestniczyli w ogólnopolskiej pielgrzymce do Lichenia zorganizowanej przez Polski Związek Chórów i Orkiestr w hołdzie wdzięczności Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II. Na uroczystej sobotniej mszy świętej w sanktuarium Matki Bożej Licheńskiej zgromadziło się 5 tysięcy muzyków (100 chórów i 50 orkiestr). Wśród nich zebrzydowiccy śpiewacy z pięknie prezentującym się sztandarem chóru. Potężnie, ale zarazem żarliwie i wzruszająco brzmiały pieśni religijne śpiewane przez ten ogromny chór. Natomiast po południu na schodach sanktuarium odbył się koncert MONSTRATUS (wielki) dla uczczenia pamięci Papieża Jana Pawła II. Rano w niedzielę jeszcze koncert w kościele św. Teresy, a wieczorem śpiewanie i oprawa artystyczna mszy św. w bazylice Jasnohorskiej w Częstochowie.



Dla wszystkich chórzystów były to wielkie przeżycia artystyczne. Myślę, że będą motywacją i zachętą do dalszej pracy w kreowaniu i upowszechnianiu piękna pieśni choralnej.

Jadwiga Sikora

**KULINARNE DZIEDZICTWO** W IV Powiatowym Konkursie Potraw Regionalnych „Nasze Kulinarne Dziedzictwo w dniu 12.06.2005 r. który odbył się w Skoczowie, panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Zebrzydowicach otrzymały wyróżnienie od Dyrektora Śląskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Częstochowie Jerzego Borowca. W konkursie udział brało też Koło Gospodyń Wiejskich z Kończyc Małych. Oba Koła Gospodyń zostały uhonorowane nagrodami Wójta Gminy Andrzeja Kondziolki i przez organizatorów. Serdecznie gratulujemy!

## Międzygminny Turniej Tańca Towarzyskiego

Dnia 2 maja 2005 roku odbył się Międzygminny Turniej Tańca Towarzyskiego. Organizatorem Turnieju był GOK Zebrzydowice oraz Klub Sportowy Tańca Towarzyskiego MOSiR z Jastrzębia Zdroju.

Kluby biorące udział w Międzygminnym Turnieju Tańca Towarzyskiego – Zebrzydowice: Klub Tańca Towarzyskiego „Aplauz” Pawłowice, Klub Tańca Towarzyskiego „GOK” Rudziczka, Klub Tańca Towarzyskiego „Twist” Suszec, Klub Tańca Towarzyskiego „MOSiR” Jastrzębie Zdrój, Klub Tańca Towarzyskiego „Latina” Zebrzydowice.

Komisja Sędziowska: Małgorzata Guz – dyr. GOK Zebrzydowice, Zofia Florek - dyr. MOSiR w Jastrzębiu, Bronisława Krzekotowska – OK Suszec, Dorota Dudek – MOSiR Jastrzębie. Obsługa muzyczna: Wademar Dudek, Rafał Żurawski. Prowadzenie turnieju: Waldemar Dudek. **Rezultaty: w kategorii do 10 lat** – wszystkie dzieci zdobyły 1 miejsce; w kat. 10–11 lat: 1 miejsce – Kamil Rak – Angelika Głowczyńska – MOSiR Jastrzębie, 2 miejsce – Tomasz Hrynczyszyn – Żaneta Mrózek, 3 miejsce – Olaf Kryszak – Marta Adamczuk; w kat. 12–13 lat: 1 miejsce Kamil Wawrzyszyn – Paulina Parylak – MOSiR Jastrzębie, 2 miejsce Jakub Fajfer – Martyna Kwiatkowska – MOSiR Jastrzębie, **3 miejsce Artur Brzózka – Magdalena Brzózka – Latina Zebrzydowice**; w kat. 14–15 lat: 1 miejsce Dawid Komosa – Angelika Czupryńska – MOSiR Jastrzębie, **2 miejsce Rafał Olszok – Paulina Olszok Latina Zebrzydowice**, 3 miejsce Dawid Głowczyński – Żaneta Głowczyńska – MOSiR Jastrzębie.

## Na boisku w Markłowicach Górnych

Planowana na ostatnią sobotę maja „sportowa majówka” ze względu na rozbudowę i modernizację budynku sportowego nie odbyła się. Termin imprezy, której główną atrakcją jest turniej piłkarski o puchar dyrektora GOK-u, przeniesiono na 11-go czerwca.

Z uwagi na niekorzystne warunki atmosferyczne, nie grały grupy młodsze, a ze względów obiektywnych, nie wzięli udziału przedstawiciele policji – ubiegłorocznymi zwycięzcami. Szukano nowego rywala i znaleziono, a co jest pokrzepiające – piłkarze reprezentujący piekarnię „Zebrzydowice” wyrazili chęć startu co roku, natomiast przy rozstaniu zapowiadali, że następnym razem tak tanio skóry nie sprzedają i „tak trzymać”.

**Pierwsze miejsce po emocjonującym, remisowym pojedynku (2: 2) z OSP Markłowice Górne zajęła drużyna pn. „Oldboje Markłowice Górne”,** dzięki nieco korzystniejszemu wynikowi z podopiecznymi prezesa piekarni „Zebrzydowice” p. Romana Somerlika. **Z rąk przedstawiciela GOK-u Sylwestra Ratajczaka, puchar odebrał kapitan zwycięskiej drużyny Janusz Król – inicjator wszelkich poczyną na obiekcie przy ul. Mickiewicza.**

Sekretarz UGKS „Sokół”, Tadeusz Guz

## GMINNE CENTRUM INFORMACJI

15.VI.2005 Gminny Ośrodek Kultury złożył w Wojewódzkim Urzędzie Pracy wniosek na utworzenie Gminnego Centrum Informacji. **Po analizie i ocenie wniosku, komisja udzielająca granty postanowiła przyznać GOK Zebrzydowice całą wnioskowaną kwotę - 50 tysięcy złotych. Za otrzymane pieniądze w budynku zamku w Zebrzydowicach, w pomieszczeniu po byłym klubie, powstanie Gminne Centrum Informacji, które zajmować się będzie działaniem na rzecz ograniczenia bezrobocia na terenie gminy.** W centrum skorzystać będzie można z darmowego dostępu do internetu, skanera czy drukarki. GCI będzie oferować szeroką gamę usług powiązanych z aktywnym szukaniem zatrudnienia.

## LAUREATKI Z ZEBRZYDOWIC

Halina Rybka (mistrzyni) i Daria Hanus (uczenica 10 lat) godnie reprezentowały Naszą Gminę na XXXIX Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym. **Startując w kategorii „Mistrz i uczeń” zostały laureatkami nagrody ufundowanej przez Polskie Radio S.A. Program I w Warszawie. Zdobyły tym samym jedyną nagrodę przyznaną w tej kategorii, pokonując niemałą konkurencję (24 wykonawców).** Halina Rybka od 5 lat śpiewa w zespole „Nadolizanie” a Daria Hanus jest solistką dziecięcego „Kaczoka”. Oba zespoły działają przy świetlicy GOK w Kaczycach. Nominację uzyskały na tegorocznym „Złotym Kłosie” w Zebrzydowicach. Gratulujemy!

**WAŻNE - od Redakcji:** Informujemy, że Wiadomości znad Piotrówki w okresie poprzedzającym wybory parlamentarne i prezydenckie nie będą publikować ogłoszeń i reklam (także płatnych) komitetów wyborczych. Zamieszczane będą jedynie przewidziane prawem informacje Państwowej Komisji Wyborczej. Redakcja

**BLACHARSTWO  
LAKIERNICTWO  
MECHANIKA  
SAMOCHODOWA**



inż. Ryszard Gabzdyl

**Oferujemy usługi  
w zakresie:**

- lakierowanie samochodów;
- polerowanie samochodów;
- naprawa blacharska samochodów:  
uszkodzonych, skorodowanych;
- konserwacja samochodowa;
- remonty głowic;
- wymiana pasków rozrządu;
- naprawa skrzyń biegów;
- naprawa sprzęgieł (wymiana tarczy, docisku, łożyska);
- remonty zawieszni (wymiana amortyzatorów, wahaczy, sprężyn, swożni itp.);
- naprawa hamulców (wymiana tarcz, klocków, szczęk, cylinderków itp.);
- naprawa, wymiana układów wydechowych;
- przygotowanie samochodów do okresowego badania technicznego.



**KOŃCZYCE MAŁE ul. FOLWARCZNA 9**

tel. dom. (0-32) 4693 035

tel. kom. 0 601 347 674

**ZAPRASZAMY !**

**SERWIS PARTNERSKI**



POLSKIE SKŁADY OPONIARSKIE Sp. z o.o.

**PIERCHAŁA & KOŁONDRA**

**FOLGUM**

**43-417 KACZYCE**  
**ul. KONOPNICKIEJ 10**  
**Tel - (032) 469 37 97**

**43-440 PRUCHNA**  
**ul. KATOWICKA 111**  
**Tel - 0502 081 365**

**folgum@poczta.onet.pl**  
**www.folgum.pso.pl**

**SERWIS OGUMIENIA**

- OPONY • KLOCKI HAMULCOWE • AMORTYZATORY
- BAGAŻNIKI • TŁUMIKI • HAKI HOŁOWNICZE
- OLEJE Z BECZKI • FILTRY • WYMIANA GRATIS !!!

**AKCESORIA SAMOCHODOWE**

- PASKI KLINOWE I ROZRZĄDU • LAMPY • ŚWIECE
- ELEM. BLACHARSKIE • ELEM. ZAWIESZENIA
- KOSMETYKI SAMOCHOD. I WIELE INNYCH



**• FACHOWA SZYBKA OBSŁUGA • SERDECZNIE ZAPRASZAMY**



# BAWARSKA BIESIADA Z ALBUDEM

W sobotę 11 czerwca 2005 firma ALBUD zorganizowała „BAWARSKĄ BIESIADĘ Z ALBUDEM”. Impreza odbyła się przy zamku w Zebrzydowicach. W godzinach 15-19 zaproponowano wiele atrakcji dla dzieci i dorosłych: przełot BALONEM



nad Zebrzydowicami (dzięki uprzejmości firmy Selenia) - niestety tylko na uwięzi, kufel dobrego piwa i tradycyjne „dymfoki”, dmuchaną zjeżdżalnię, liczne zabawy i konkursy zarówno dla starszych jak i młodszych gości, loterie fantowe, których główną atrakcją był rozlosowany wieczorem rower górski. O godzinie 19 wystąpiła gwiazda wieczoru



- KWAŚNICA BAVARIAN SHOW, profesjonalny zespół specjalizujący się w muzyce bawarskiej i tyrolskiej. Poprowadzili pełną humoru, wspólnego śpiewania i kotysania się biesiadę w stylu OKTOBERFEST. Charakter imprezy podkreślały oryginalne bawarskie stroje ludowe barmanek oraz członków zespołu muzycznego. Atrakcyjny program pomogły zorganizować firmy **OnduLine** oraz **Atlas**. Choć pogoda była w kratkę organizatorzy byli na to przygotowani. Dzięki wielkiej hali namiotowej goście nie przestraszyli się deszczu i podczas całej imprezy przewinęło się około tysiąca osób.

Od Redakcji: impreza była objęta patronatem medialnym WzP.

Marcin Ślęk

## STRAŻACKI PIKNIK

Z okazji 105-tej rocznicy założenia Ochotniczej Straży Pożarnej w Kończycach Małych, organizujemy w dniu 16 lipca br. na placu ćwiczeń przy remizie, „Piknik z 105-latką”. Początek godz. 15.00. W programie: wystawa prac plastycznych dzieci przedszkola i młodzieży szkolnej na temat ochrony p. poż., wystawa i prezentacja sprzętu strażackiego, konkursy sprawnościowe strażackie dla uczestników i wiele innych atrakcji. Dla wszystkich tradycyjna strażacka grochówka. Zapraszamy do udziału wszystkich mieszkańców Kończyc Małych i sąsiednich sołectw.

Zarząd OSP K. M.

**Podziękowanie** - Zarząd Ochotniczej Straży Pożarnej w Kończycach Małych serdecznie dziękuje Ks. kan. Kazimierzowi Osińskiemu za odprawioną mszę św. za strażaków i ich rodziny oraz społeczeństwu za uzyskane datki podczas zbiórki w wysokości 1. 212 zł, które zostaną przeznaczone na działalność statutową OSP.

Prezes OSP, Leon Smoter

## Grilowanie

Przyszł czas na grilowanie  
Więc panowie - również panie  
Dziś przy grillu zasiadają  
Przy nim często popijają

Każdy niemal z nas tak powie  
No to cyk - no to na zdrowie  
Kielich w górę się podnosi  
I na zdrowie wypić prosi

Kiedy miarka się przebierze  
I gdy senność kogoś bierze  
Również słychać - no panowie  
Już donieśli - to na zdrowie

Gdy nazajutrz boli głowa  
Gdy się jakby wstydzisz - chowasz  
Kac przebudzi cię o świcie  
Czy na zdrowie takie picie?

## Wiejskie czworonogi

Przy okazji psów szczepienia  
odnoszę wrażenie  
Mało kto by z psem wychodził -  
gdyby nie szczepienie.

Tadeusz Guz



## Napisali ...

### Militaryści w Domu Dziecka ALE JAZDA!

Sporo frajdy mieli wychowankowie Państwowego Domu Dziecka w Kończycach Wielkich z przejażdżki, jaką zafundowali im miłośnicy militarnych pojazdów. - Chcieliśmy dzieciakom zrobić przyjemność. I udało nam się - cieszy się **Jacek Konieczny z Zebrzydowic**, który wspólnie z grupą przyjaciół zorganizował imprezę.

Do Kończyc przyjechali ośmioma motocyklami z przyczepkami oraz gazikiem, wyprodukowanymi w Związku Radzieckim w okresie powojennym. Z przejażdżki ulicami Kończyc oraz po byłym gospodarstwie Stadniny Koni skorzystali wszyscy wychowankowie. - Szczególnie spodobła się jazda w bocznej przyczepce. Nawet dziewczyny i opiekunki, na początku oporne, chętnie skorzystały z przejażdżki - relacjonuje J. Konieczny. (sto)



foto: Jarosław Konieczny



Jeszcze nigdy Toyota nie była tak blisko!

Rok Toyoty jest niezwykły. Już od początku marca trwa sensacyjne przybliżanie modeli z nowego rocznika! Teraz są na wystąpieniu rejdu! Koniecznie odwiedź salon Toyoty i sprawdź!

2005  
ROK TOYOTY



TODAY TOMORROW TOYOTA

AUTORYZOWANA STACJA DEALERSKA TOYOTA KONSEK  
44-203 RYBNIK, ul. Prosta 100, tel. (032) 432 90 40, fax (032) 432 90 66  
STACJA KONTROLI POJAZDÓW WSZYSTKICH MAREK DO 3,5 T (4 M WYSOKOŚCI),  
POJAZDÓW ZASILANYCH GAZEM ORAZ MOTOCYKLI



KONSEK JANUSZ, KONSEK EWA - spółka jawna  
PRODUCENT OKIEN I DRZWI

Dlatego wybrałem  
sprawdzone okna



ŻORY, tel./fax 434 21 64

<b>RYBNIK</b> tel./fax 422 49 92	<b>JASTRZĘBIE ZDRÓJ</b> tel./fax 473 75 43
<b>SOSNOWIEC</b> tel. 363 26 90	<b>WODZISŁAW ŚLĄSKI</b> tel./fax 455 28 59
<b>RACIBÓRZ</b> tel./fax 415 22 48	<b>PSZCZYNA</b> tel./fax 212 86 48

**SATYSFAKCJA, KTÓREJ  
NIE DA CI KONKURENCJA**

**AUTO-TEST  
A. KOPIEC**



Zebrzydowice  
ul. Słowackiego 59  
tel. 46-93-405  
Otwarte od 9.00-17.00



- GEOMETRIA KÓŁ
- REGULACJA ŚWIATEL
- SERWIS OGUMIENIA
- WYWAŻANIE KÓŁ
- SPRZEDAŻ OPON:
- OPONY NOWE I BIEŻNIKOWANE
- OBRĘCZE KÓŁ NOWE

**SERWIS ROWEROWY**



- CZĘŚCI ZAMIENNE
- NAPRAWY



**Auto-Diagnostyka-Serwis**

inż. Waldemar Torbicki



*Geometria kół  
Serwis ogumienia  
Regulacja świateł  
Elektromechanika  
Naprawy*

Kończyce Małe  
ul. Botaniczna 10a

tel. (032) 469 25 05  
tel. kom. 0501 520 144

**Janum - Janusz Mokry - Ubezpieczenia:**  
domów, firm, na życie, OC rolne, Zielona Karta i inne;  
OC samochodów według pojemności silnika cm<sup>3</sup>:

do 900	od 180,00 zł *
od 901-1250	218,00 zł *
od 1251-1300	261,00 zł *
od 1301-1600	265,00 zł *
od 1601-1800	314,00 zł *
od 1801-2500	329,00 zł *
pow. 2500	367,00 zł *

pakiety OC, AC, NW, ASS od 3,8% \* wartości samochodu  
\* składka przy zniżce 60% w zależności od wieku właściciela, marki  
i wieku samochodu, miejsca zamieszkania

Zapraszamy do naszych biur:

<b>Zebrzydowice</b> ul. Janusza 6 (budynek Gminy) tel. 469 34 87	<b>Geszyn</b> ul. Hajduka 17 (SM Geszynianka) tel. 858 21 71 Kom. 0-502 092 691	<b>Pawłowice</b> ul. Gómicza (obok Leader Price) tel. 449 92 99
---	---	--

**POGOTOWIE WODNO-KANALIZACYJNE**

INFORMACJE O AWARIACH SIECI: OD 8.00-14.00 POD NR TEL. 469 20 31,  
A POZA TYMI GODZINAMI POD TEL. 469 35 22 - PPUH „Arkomp”

**Zakład Dekarsko-Blacharski**

Krzysztof Chwiedoruk  
Rok założenia 1987

Tel. (032) 4694 906  
0502 558 649

**ZAKŁAD OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:**

- Roboty dekarstwo-blacharskie - pełny zakres
- Usługi ogólnobudowlane (kominy, tynki, ocieplenia)
- malowanie antykorozyjne dachów, montaż okien dachowych
- Orynnowanie - systemy, podłączenia do kanalizacji
- Wkłady kominowe z blachy nierdzewnej
- Remonty i malowanie elewacji
- WYROBY ZAWIERAJĄCE AZBEST - UPRAWNIENIA
- Naprawy - wymiana krokwi, wzmocnienia
- Awaryjne usuwanie przecieków dachu

**43-410 Zebrzydowice, ul. Cicha 9**



**Wiadomości z nad Piotrówki**  
*zlecenia reklamowe*  
hpg@zebrzydowice.pl  
0501 275 589



## AKTUALNOŚCI POLICYJNE

1) 15.06.05 w Zebrzydowicach w prywatnym domu gdzie mieści się sklep dokonano kradzieży telefonu komórkowego. Właściciel sklepu nierozważnie pozostawił swoje mienie w korytarzu prowadzącym do sklepu, a sprawca wykorzystał okazję i dokonał jego zaboru.

2) 15.06.05 w Kaczycach na terenie osiedla trzech młodocianych sprawców napadło i okradło mężczyznę siedzącego na ławce. Po obezwładnieniu poszkodowanego skradli mu alkohol, dokumenty i pieniądze. Szybka i sprawna reakcja policjantów zakończyła się ustaleniem sprawców i odzyskaniem części utraconego mienia. Jednym z nich był uciekinier z ośrodka szkolno - wychowawczego. Pozostali napastnicy to mieszkańcy Kaczyc.

3) 14.06.05 w Zebrzydowicach w hotelu przy ul. Kochanowskiego dwójce awanturujących się klientów zniszczyło wyposażenie pokoju gościnnego. Właściciel lokalu poniósł straty w wysokości co najmniej 300 zł. Krewcy mieszkańcy Jastrzębia Zdroju, przed sądem grodzkim odpowiedzą za zniszczenie cudzego mienia.

4) 8.06.05 w Kaczycach podczas imprezy sportowej z parkingu przy boisku skradziono skuter. Straty oszacowano na kwotę 2500 zł.

5) 5/6.06.05 w Zebrzydowicach przy ul. Ks. Janusza włamano się do zbiorników na paliwo w dwóch zaparkowanych autobusach. Po zerwaniu plomb spuszczone olej napędowy o łącznej wartości 340 zł na szkodę PPKS w Cieszynie.

6) 4.06.05 w Kończycach Małych przy ul. Wiejskiej, dwóch nieznanych sprawców, używając niebezpiecznego narzędzia, doprowadziło do stanu bezbronności starszą samotnie mieszkającą kobietę, a następnie splądrowało jej mieszkanie zabierając 2300 zł oszczędności. Przy tej okazji prosimy o wszelkie informacje dotyczące obcych osób widzianych w Kończycach Małych przy ul. Wiejskiej tego dnia, w godzinach 18.00 - 20.00. **Zapewniamy anonimowość!**

7) 4.06.05 z posesji przy ul. Zamkowej w Zebrzydowicach skradziono samochód ciężarowy. Pojazd wartości ok. 7000 zł odnaleziono następnie na ul. Skotnickiej w Zebrzydowicach. (Informacje ze strony internetowej: [www.policja.zebrzydowice.pl](http://www.policja.zebrzydowice.pl))

## UWAGA - REMONTY DRÓG!

Zakończono roboty związane z modernizacją ul. Staropolskiej w Kończycach Małych na odcinku od skrzyżowania z ul. Korczaka do kościoła wraz z parkingiem i przystąpiono do robót remontowych na następujących odcinkach dróg: Gajowa, Poziomkowa, Zamkowa, Pochyła, Poprzeczna, Sadowa, Wierzbowa, Wodna, Staropolska (od mostu do cmentarza), Dworkowa, łącznik Mała - Spokojna. Remont będzie polegał na ułożeniu nawierzchni asfaltowej (na podbudowie tłuczniowej) lub nowej nakładki asfaltowej. Planowane zakończenie robót - połowa sierpnia. W tym czasie mogą wystąpić okresowe utrudnienia w ruchu - za co przepraszamy!

W przygotowaniu znajduje się przetarg na następne drogi, gdzie gmina uzyskała 43 tys. zł dotacji z Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych. W ramach tego nawierzchnię asfaltową otrzymają następujące drogi: Jesionowa boczna, Miodowa boczna, łącznik Krótka - Tuwima (dokończenie z ubiegłego roku), połączenie Łąkowej z Gajową i Ustronna boczna.

**WYBORY W KACZYCACH** - 26.06.2005 r. odbyły się wybory uzupełniające do Rady Gminy Zebrzydowice w okręgu wyborczym nr 1 - Kaczyce.

W wyborach zwyciężył i mandat radnego uzyskał p. Henryk Piekar (40 głosów), natomiast jego kontrkandydaci otrzymali odpowiednio: Grzegorz Wrożyński - 38 głosów, Zbigniew Owczarzy - 17 głosów.



## SERWIS OGUMIENIA

Wanda Kopiec

Zebrzydowice, ul. Goździkowa 1 (obok CPN)  
tel. 032 469 34 45, kom. 0505 545 911

**PRZYJMUJEMY ZAMÓWIENIA  
NA NOWE OPONY Z IMPORTU**

- Opony nowe - bieżnikowane - używane do samochodów osobowych i dostawczych,
- Obręcze kół - felgi: nowe, używane pełnowartościowe do samochodów osobowych i dostawczych,
- Naprawa ogumienia, komputerowe wyważanie kół

**ZAPRASZAMY**

## STYPENDIA SZKOLNE

W semestrze letnim w roku szkolnym 2004/2005 zostało złożonych 146 wniosków o pomoc materialną o charakterze socjalnym. Z tego spełniło kryteria i pozytywnie rozpatrzonych zostało 117. Na realizację przyznanych świadczeń została przeznaczona kwota 20 515 zł. Wypłata świadczenia nastąpi w miesiącu lipcu. Stypendium szkolne może otrzymać uczeń, który nie ukończył 24 roku życia, a dochód na osobę w rodzinie nie przekracza kwoty 316 zł netto. Wnioski o pomoc materialną o charakterze socjalnym (stypendium) należy składać do Urzędu Gminy nie później niż do 15 września dla uczniów szkół podstawowych, gimnazjum, szkół ponadgimnazjalnych oraz do 15 października dla słuchaczy kolegiów językowych. Jako podstawową formę stypendium przewiduje się pokrycie wydatków związanych z procesem edukacyjnym. Wypłata świadczeń następuje po przedstawieniu rachunków na tego rodzaju wydatki w terminach wynikających z decyzji przyznającej świadczenie. Wnioski można otrzymać w Urzędzie Gminy, a także pobrać ze strony internetowej [www.zebrzydowice.pl](http://www.zebrzydowice.pl)

Anna Gibała

## Świadczenia rodzinne. Nowy okres zasiłkowy.

1 września 2005 rozpoczyna się nowy okres zasiłkowy dotyczący przyznawania i wypłaty świadczeń rodzinnych. Podstawą do uzyskania zasiłku w tym okresie będzie dochód uzyskany w roku 2004. Dla mieszkańców Gminy Zebrzydowice świadczenia rodzinne wypłaca Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zebrzydowicach osobom, którym do 31 sierpnia 2005r. świadczenia wypłacał GOPS Zebrzydowice, ZUS, KRUS, zakład pracy zatrudniający mniej niż 20 pracowników oraz osobom, które ubiegają się o dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania. Wnioski będzie można odbierać i składać w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Zebrzydowicach od miesiąca lipca 2005r.

Szczegółowych informacji udziela GOPS Zebrzydowice pod numerem telefonu: 4693307 wew. 118, oraz pocztą elektroniczną: [gops@zebrzydowice.pl](mailto:gops@zebrzydowice.pl).



**PIJAK - Biszkopt:** 4 jajka, 3/4 szklanki cukru, 3/4 szklanki mąki, 1/2 łyżeczki proszku do pieczenia, 1/4 szklanki suchego maku. **Masa budyniowa:** 1/2 l mleka, 2 budynie śmietankowe lub waniliowe, 1 kostka margaryny oraz herbatniki szkolne, spirytus, polewa, wiórki kokosowe. **Wykonanie:** białka ubić z cukrem. Dodać żółtka, mąkę z proszkiem i makiem. Piec w temp. 160 stopni C przez 30-45 min. Na mleku ugotować budyń z cukrem do smaku. Margarynę utrzeć, dodając przestudzony budyń. Placek przełożyć kolejno: biszkopt - masa budyniowa - herbatniki moczone w spirytusie - polewa. Na końcu posypać kokosem.

**Z ORZECHAMI - Składniki:** 16 dużych jabłek (szara renetę), 2 szklanki cukru kryształ, 2 szklanki mąki, 2 szklanki pokrojonych orzechów, 6 jajek, 2 łyżeczki proszku do pieczenia, 2 łyżeczki sody oczyszczonej. **Wykonanie:** jabłka obrać i pokroić w plasterki. Zasypać cukrem na około 1 godz. Po godzinie, do jabłek dodać mąkę, orzechy, żółtka, sodę z proszkiem i dobrze wymieszać. Ubić pianę z białek, dodać do jabłek i delikatnie wymieszać. Piec około 1 godz. (nie za gorący piekarnik).

**METROWIEC - Składniki na ciasto:** 8 jaj, 40 dag cukru pudru, 40 dag mąki, 20 łyżek oleju, 10 łyżek ciepłej wody, 2 łyżki kakao. **Wykonanie ciasta:** żółtka utrzeć z cukrem, dodając ciepłą wodę i olej. Następnie dodać mąkę z proszkiem do pieczenia. Ubić pianę z białek, dodać do ciasta i delikatnie wymieszać. Ciasto podzielić na 2 części, do jednej dodać kakao. Piec każde osobno w wąskich foremkach w temp. 170 stopni C około 40 min. **Składniki na krem:** 4 szklanki mleka, 1,5 szklanki cukru, 1 cukier waniliowy, 3 łyżki mąki ziemniaczanej, 3 łyżki mąki pszennej, 1,5 kostki margaryny. **Wykonanie:** 3 szklanki mleka zagotować z cukrem, resztę mleka wymieszać z mąką ziemniaczaną i pszenną, dodać do gotującego mleka, zagotować i ostudzić. Margarynę utrzeć i dodawać ostudzony budyń, cały czas ucierając. Upieczone ciasta pokroić w kromki i układać na przemian, przekładając masą. Ciasto podawać krojąc po skosie.

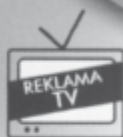
Smacznego! Teresa Kondziółka

## Podziękowanie

Zarząd i zawodnicy GKS „Moriczek” Kaczyce składają serdeczne podziękowania wszystkim pomagającym klubowi sponsorom i proszę o dalsze wsparcie.

**ZADANIA SPECJALNE**

**dekoral®**



**Handel Artykułami Przemysłowymi**  
**Machej Alicja**  
Zebrzydowice ul. Ks. A. Janusza 8

**Sklep firmowy**  
**Studio Dekoral Zebrzydowice zaprasza !!**  
**OFERTA PROMOCYJNA**

**UWAGA - 5% RABATU DLA KAŻDEGO!!**

Zadzwoń pod bezpłatny nr infolinii 0800 11 33 11  
Podaj dane naszego sklepu, a otrzymasz  
bezpłatnie kartę rabatową, która będzie ważna  
do 31.12.2005 r. Nie zwlekaj weź udział  
w programie „DEKONET” organizowanym  
przez **POLIFARB Cieszyn-Wrocław S.A.**

**Impregnat Drewnochron 10% Gratis!!**

**Emakol** trwała emalia  
do drewna i metalu **12% Gratis!!**

**Polinak** farba emulsyjna  
do malowania wnętrz **10% Gratis!**

**AKRYLIT W** - emulsja kolorowa 5 l  
do malowania wnętrz + **wałek Gratis!**

**Panele PCV** połysk  
szer. 25 cm cena **26,50 zł/m<sup>2</sup>**

**KOLOR SYSTEM**

Oferujemy komputerowy system mieszania farb do  
wyboru **6000 kolorów**, mieszamy farby emulsyjne,  
lateksowe, olejne do wymalowań wewnętrznych  
i zewnętrznych. **NISKIE CENY !!**

W naszej ofercie znajdziecie Państwo w atrakcyjnej  
cenie wyroby marki: **ICI DULUX, PILLAK, HAMMERITE**

**ZAPRASZAMY CODZIENNIE**  
**OD GODZINY 8-17**  
**SOBOTA 8-13**

**KTO U NAS KUPUJE**  
**TANIO REMONTUJE !!**

**studio dekoral**

**Sklep firmowy - Studio Dekoral Zebrzydowice**  
**Handel Artykułami Przemysłowymi - Machaj Alicja**  
Zebrzydowice ul. Ks. A. Janusza 8



## ZESPÓŁ SZKÓŁ W KACZYCACH

**„CAŁA POLSKA CZYTA DZIECIOM”**

W dniach 30.05.-04.06.2005 trwał Ogólnopolski Tydzień Głośnego Czytania w ramach ogólnopolskiej akcji „Cała Polska czyta dzieciom”.

Czytanie książek odbyło się w Zespole Szkół w Kaczych, a także w Szpitalu Śląskim. Przeprowadzono także akcję charytatywną pod nazwą „O uśmiech dziecka” - zbiór maskotek, puzzli, gier planszowych, książek, które następnie przekazano „małym pacjentom” Szpitala Śląskiego w Cieszynie.

W Zespole Szkół w Kaczych odbył się również dwuetapowy turniej czytelniczy dla klas 4-5. Koordynatorem całej akcji była p. Irena Kula z biblioteki ZS Kaczyce (w Szpitalu Śląskim współpracowała z nią p. Beata Klejczyk - z biblioteki SP Markłowice Górne).

**FESTYN SZKOLNY** W dniu 4 czerwca 2005 r. w Zespole Szkół w Kaczych odbył się festyn szkolny. Impreza składała się z dwóch części. Pierwsza część - dla młodzieży szkolnej i rodziców trwała od godz. 14 do 17. Każda klasa przygotowała krótki program artystyczny. W czasie trwania zabawy pod nadzorem p. mgr. H. Chrzęszcza zorganizowane zostały konkurencje sportowe dla klas szkoły podstawowej, w których I miejsce zajęła klasa 6b, drugie - 6a, trzecie 5a. Ponadto odbyły się mecze piłki siatkowej: matki, nauczycielki: uczennice (0:3), ojcowie, nauczyciele: uczniowie (0:3). Poczęstunek dla uczniów przygotowała Rada Rodziców. Pogoda i humory dopisały wszystkim uczestnikom. Druga część festynu - dla rodziców i nauczycieli rozpoczęła się o godz. 19 w Domu Ludowym. Do tańca przygrywał zespół Millenium.

**„DZIEŃ W HOGWARTCIE”**

Z okazji Dnia Dziecka Samorząd Uczniowski Szkoły Podstawowej w Kaczych (pod kierunkiem p. Ewy Chojnackiej), we współpracy ze świetlicą szkolną (p. A. Picha), zorganizował imprezę dla miłośników niezwykłych przygód Harry'ego Potter'a pod hasłem: „Dzień w Hogwarcie”. Uczniowie przenieśli się w wyobraźni do magicznej szkoły Hogwart. Podczas tego spotkania przeprowadzony został konkurs wiedzy o tytułowym bohaterze i jego przyjaciółach. Uczestnicy konkursu przeszli też „próbę smaku” i musieli określić skład tajemniczej mikstury spożywanej z zawiązanymi oczami. Wszystkie konkurencje były punktowane przez jury, które wyłoniło zwycięzców - zostali nimi: Monika Radomska (1. miejsce), Daria Wawrzyczek (2. miejsce), Mariusz Wawrzyczek (3. miejsce). Uczestnicy konkursu otrzymali pamiątkowe dyplomy, a finaliści nagrody rzeczowe. Publiczność rozkoszowała się też smakiem „magicznych” i zdrowych ciasteczek oraz owoców. Zabawa była wspaniałą!

**POZNAJEMY KRAJE UNII EUROPEJSKIEJ** Pod tym hasłem odbyła się impreza zorganizowana z inicjatywy Samorządu Uczniowskiego Szkoły Podstawowej w Kaczych, w której wzięli udział wszyscy uczniowie. Odbyli oni niepowtarzalną podróż po krajach europejskich. Klasy 4-6 zaprezentowały kolejno ciekawostki o naszych partnerach z UN. Podczas tego spotkania uczniowie poznawali uroki Grecji, Włoch, Hiszpanii, Francji, Wielkiej Brytanii, Belgii i Niemiec. Była to doskonała zabawa, ale też pouczająca i interesująca lekcja geografii, przyrody, historii, sztuki itd.

**„Z CIESZYNIANKĄ W TLE”**

W maju br. Urząd Miasta w Cieszynie pod patronatem Burmistrza Miasta Cieszyna ogłosił konkurs plastyczno-literacki pod hasłem „Z Cieszyńianką w Tle”. Celem konkursu było podkreślenie roli i rangi twórczości dzieci i młodzieży oraz rozbudzenie zainteresowania Ziemią Cieszyńską. Konkurs cieszył się dużym zainteresowaniem wśród kaczyckich uczniów. Czołowe miejsca w konkursie literackim zajęły nasze uczennice: Dagmara Jagiełło - 1 miejsce, Agnieszka Skowera - 2 miejsce. W konkursie plastycznym Aleksandra Kownacka zajęła drugie miejsce. Uroczyste wręczenie nagród odbyło się 20.06. w Urzędzie Miejskim w Cieszynie. Gimnazjalistkom serdecznie gratulujemy.

**KONKURS NA „SUPER UCZNIA” JUŻ ROZSTRZYGNIĘTY**

W tym roku szkolnym odbyła się już druga edycja konkursu o tytuł „Super Ucznia”, organizowanego przez Samorząd Uczniowski Szkoły Podstawowej w Kaczych. Z każdej klasy, w tajnym głosowaniu, wyłoniono po dwóch kandydatów, którzy musieli spełniać kryteria określone regulaminem. Oceny kandydatów dokonało jury złożone z przedstawicieli uczniów i nauczycieli. Tytuły przyznano w

trzech kategoriach wiekowych: klas czwartych, piątych i szóstych i uzyskali je: Aneta Kuś, Klaudia Szkapka, Monika Radomska. Gratulujemy!

**SZKOŁA PODSTAWOWA W KOŃCZYCACH MAŁYCH****CYTRYNOWY MANDAT**

W pierwszym dniu lata tj. 21.06.2005r. uczniowie klasy I a Szkoły Podstawowej w Kończycach Małych pod opieką wychowawcy mgr Danuty Tomicy wzięli udział w akcji „Jabłko-cytryna”, w której bezpośredni czynny udział brał funkcjonariusz cieszyńskiej drogówki sierżant sztabowy Mariusz Tomica. Miejszem akcji był parking przed szkołą usytuowany przy drodze wojewódzkiej Jastrzębie-Cieszyn. Kierowca, który przekroczył dozwoloną prędkość a mianowicie 40 km/h powinien był, zjeść z uśmiechem na twarzy cytrynę, a kierowcy jadący przepisowo otrzymywali laurkę i gromkie brawa. Niestety, że tych drugich było zdecydowanie mniej niż smakoszcy cytryn. dyrektor szkoły, mgr Andrzej Czakon

**SZKOŁA PODSTAWOWA W MARKŁOWICACH GÓRNYCH****SUPER MATEMATYCY W MARKŁOWICACH**

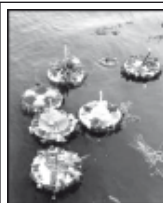
20 maja 2005r. w Szkole Podstawowej w Markłowicach Górnych odbył się gminny konkurs matematyczny „SUPER MATEMATYK”. W zmaganiach konkursowych udział wzięli uczniowie ze szkoły w Kaczych, Kończycach Małych, Zebrzydowicach oraz Markłowicach Górnych. To już po raz piąty w naszej szkole



spotkali się najlepsi matematycy z klas III. Mieli oni okazję wykazać się swoją wiedzą i umiejętnościami matematycznymi. Indywidualnie największą ilość punktów zdobyli uczniowie: Wojtek Gabzdyl (SP Kończyce M.) - I miejsce, Przemek Pilorz (SP Kończyce M.) - II miejsce, Edyta Kasza (SP Markłowice G.) - III miejsce. Zespołowo na I miejscu uplasowali się matematycy z SP Kończyce Małe, na II - SP Markłowice Górne, na III - SP Kaczyce, a na IV - SP Zebrzydowice. Najlepsi „super matematycy” otrzymali nagrody rzeczowe. Dla wszystkich zaś przygotowano drobne upominki, dyplomy pamiątkowe oraz słodki poczęstunek. Serdecznie dziękujemy wszystkim uczestnikom konkursu za wspaniałą zabawę i życzymy dalszych sukcesów w nauce.

Opracowała mgr B. Klejczyk

Rada Rodziców przy Szkole Podstawowej w Kończycach Małych oraz rodzice uczniów składają serdeczne podziękowania dyrektorowi szkoły p. Andrzejowi Czakonowi, a także sponsorom: Firmie Wilczek z Cieszyna, Firmie Koterbicki, Firmie Arkom, FH Krzysztof Walica za pomoc w organizacji Festynu Szkolnego, który odbył się 11.06.2005 r.

**WIANKI 2005**

Gminny Ośrodek Kultury zaprasza na Wianki.

Impreza odbędzie się w dniach 2-3 lipca. W tym roku również, w dniu 3 lipca odbędzie się II Festiwal Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej pt: Mikrofon dla Wszystkich.

# FIRMA HANDLOWA „ZBYNIO”

**ZAPRASZA DO SKUPU ZŁOMU  
STALOWEGO I KOLOROWEGO**

**MIESZCZĄCEGO SIĘ  
NA TERENIE MAGAZYNÓW**

**G.S. ZEBRZYDOWICE**

**(ZJAZD DROGĄ PRZY SZKOLE PROSTO NA  
PLAC - OBOK PUNKTU SPRZEDAŻY ZBOŻA)**

Przy braku transportu oferujemy odbiór  
złomu własnym samochodem.

**GWARANTUJEMY  
UCZCIWOŚĆ  
I NAJWYŻSZE CENY!!!**

**SPRAWDŹ NAS!  
TELEFON 0502 163 094**



**PRZEDSIĘBIORSTWO  
USŁUG MIERNICZYCH  
"GEOPLAN" - Cieszyn**

**43-400 Cieszyn, ul. Bobrecka 1  
tel. (0-33) 852-14-11**

**PRACOWNIA GEODEZYJNA W ZEBRZYDOWICACH**

**STRONY PRZYJMOWANE Są W ŚRODY  
OD GODZ. 9.00 DO 12.00  
W SALI SESYJNEJ URZĘDU GMINY**

**OFERUJEMY PEŁNY ZAKRES USŁUG  
GEODEZYJNYCH  
- ZAPEWNIAMY SOLIDNOŚĆ  
I TERMINOWOŚĆ  
WYKONYWANYCH USŁUG**

## F.H.U. „TOMPLAST II”

Zebrzydowice, ul. Ks. A. Janusza 15 (w budynku Agencji PKO)  
**PRODUCENT OKIEN I DRZWI PCV**

OFERUJE:

- OKNA I DRZWI PCV, DREWNO, ALUMINIUM
- FASADY I WITRYNY SKLEPOWE
- DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE
- ROLETY, OKNA DACHOWE

**DORADZTWO, POMIARY, TRANSPORT, RATY  
PRZYJDŹ I SPRAWDŹ NASZE CENY!!!**

Zapraszamy: pn.-pt. 8.30-16.00, sob. 8.30-12.00, tel. 4692 797, 0506 107 261



**Brüggmann AURA**

## USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

**Aleksander Przywara**

**Świadczenie usług w zakresie:**

- kafelkowanie
- montaż płyt kartonowo-gipsowych (ścianki działowe)
- gładzie gipsowe
- montaż paneli podłogowych i ściennych
- montaż sufitów podwieszanych
- docieplanie budynków

**NISKIE CENY - WYSOKA JAKOŚĆ WYKONYWANYCH USŁUG  
KACZYCE, ul. Matejki 8, tel. (032) 469-37-01, 0604 516 477**

## UBEZPIECZENIA

- **Najtańsze oferty ubezpieczeń komunikacyjnych OC, AC**
  - **Ubezpieczenia majątkowe**
  - **FUNDUSZE EMERYTALNE II i III FILAR DO WYBORU OFERTY KILKU FIRM**
- MOŻLIWOŚĆ OBSŁUGI W DOMU KLIENTA**

**JÓZEF KROCZEK**

**ZEBRZYDOWICE, ul. PCK 33a (tel. 469 33 40)  
tel. kom. 0607 76 45 45**

## F.P.H.U. „API”

Zebrzydowice, ul. Kochanowskiego 36  
(na przeciwko lodziarni p. Gizy)

ARTYKUŁY	OD 1 LIPCA	CENY
PAPIERNICZE	KIERMASZ	PROMOCYJNE
I INNE	SZKOLNY	
	TOREBKI, BIŻUTERIA SREBRNA, ZABAWKI, UPOMINKI	



**Zapraszamy do kwiatarni !!!**

**Pamią (od 15 zł), wieńce (od 75 zł)**

**Wiązanki okolicznościowe (od 10 zł)**

**Bukiety ślubne (od 25 zł)**

**Strojenie samochodów (od 40 zł)**

**Godziny otwarcia: 8.00 - 18.00**



## ZESPÓŁ SZKÓŁ W ZEBRZYDOWICACH

### Osiągnięcia uczniów w roku szkolnym 2004/2005 SZKOŁA PODSTAWOWA

**POWIATOWE** 1. **Konkurs Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego** - VI miejsce - zespołowo: Daniel Caniból - kl. V c, Mateusz Kania - kl. V c, Olaf Hinczak - kl. V c, Kacper Wachtarczyk - kl. V c. 2. **Konkursy Sportowe** - Turniej piłki koszykowej - dziewczęta - II miejsce; Turniej tenisa stołowego - zespołowo II miejsce: Rafał Kukuczka - kl. VI c, Wojciech Łosiński - kl. V a, Dawid Piguła - kl. VI a; Sztafeta pływacka - dziewczęta - II miejsce, chłopcy - II miejsce; Czwórbój lekkoatletyczny - chłopcy - VIII miejsce, dziewczęta - IX miejsce

**REJONOWE** 1. **Konkursy sportowe** - Turniej tenisa stołowego - zespołowo II miejsce: Rafał Kukuczka - kl. VI c, Wojciech Łosiński - kl. V a, Dawid Piguła - kl. VI a; Sztafeta pływacka - dziewczęta - III miejsce, chłopcy - III miejsce. Szkoła Podstawowa uplasowała się na VII miejscu w powiecie w rozgrywkach sportowych na 32 sklasyfikowane.

**WOJEWÓDZKIE** 1. **Konkurs wiedzy „Śladami Jana Pawła II”** - laureatka - Aleksandra Kempna - kl. VI a. 2. **Śląski Konkurs Biblijny** - VI miejsce - Franciszek Brzezina - kl. V a, X miejsce - Monika Tomosz - kl. VI c. 3. **Konkurs Wiedzy biblijnej „Jonasz”** - XIX miejsce - Natalia Ondruch - kl. II a. 4. **Matematyczny - Kangur - Beniamin** - (na 2082 uczestników) 30 lokata - bardzo dobry wynik - Tomasz Wawrzyczek - kl. VI b, 47 lokata - bardzo dobry wynik - Monika Tomosz - kl. VI c, 65 lokata - wyróżnienie - Paulina Skowron - kl. VI a, 68 lokata - wyróżnienie - Julianna Kielkowska - kl. VI b. 5. **Konkurs Językowy „The big challenge”** - 62 lokata - 296,75 pkt na 300 - Tomasz Wawrzyczek - kl. VI b - grupa klas VI, 90 lokata - 286,25 pkt na 300 - Monika Tomosz - kl. VI c - grupa klas VI, 112 lokata - 278,00 pkt na 300 - Julianna Kielkowska - kl. VI b - grupa klas VI

**OGÓLNOPOLSKIE** 1. **Konkurs plastyczny** - „Przyroda moich okolic 2005” - wyróżnienie - Gabriela Kubica - kl. VI c. 2. **Konkurs plastyczny - literacki „Moje miasto”** - laureatka - Aleksandra Kempna - kl. 6 a.

### GIMNAZJUM

**POWIATOWE** 1. **V konkurs recytatorski w języku Szekspira** - I miejsce - Oleś Joanna - kl. III d, III miejsce - Rafał Górczyński - kl. II c. 2. **I Konkurs Recytatorski dla Gimnazjów Powiatu Cieszyńskiego** - I miejsce - Łukasz Stawarczyk - kl. III c. 3. **Śląski Konkurs Biblijny - finaliści Justyna Puchalska** - kl. III b - Dawid Szewczyk - kl. III a, Marcin Mazurek - kl. II a. 4. **Konkursy Sportowe** - Turniej piłki nożnej - reprezentacja - chłopcy - I miejsce, Turniej piłki ręcznej - reprezentacja: dziewczęta - II miejsce, chłopcy - II miejsce, Turniej piłki koszykowej - reprezentacja - chłopcy - IV miejsce; Turniej piłki siatkowej - reprezentacja - chłopcy - VI miejsce; Sztafeta pływacka - reprezentacja: dziewczęta - III miejsce, chłopcy - III miejsce, W rejonie - dziewczęta IV miejsce, chłopcy III miejsce; Turniej piłki nożnej „Coca-Cola” - II etap - chłopcy - III miejsce. Tenisa stołowego - drużynowo III miejsce w rejonie: P. Cebula - IIIe, A. Kopiec - IIIf, T. Brzezina (IIId). Gimnazjum uplasowało się na V miejscu w powiecie w rozgrywkach sportowych - na 23 szkoły sklasyfikowane.

**WOJEWÓDZKIE** 1. **Przedmiotowe** - Historia - finalista Rafał Górczyński kl. II c; J. Angielski - „The big challenge”: 63 lokata - 277,5 pkt na 300 - Anna Szatanik - kl. II b - grupa klas II, 44 lokata - 275,7 pkt na 300 - Joanna Oleś - kl. III d - grupa klas III; Matematyka - „Kangur” - kadet - 49 lokata na 1517 uczestników - Wojciech Brychcy - kl. I b, junior - 88 lokata na 1226 uczestników - Agata Czaja - kl. III f. 2. **Recytatorskie** - „Z Gałczyńskim łatwiej” - III miejsce - Oleś Joanna - kl. III d, „Poezja i proza na wschód od Bugu” - I miejsce - Joanna Oleś - kl. III d, wyróżnienie - Łukasz Stawarczyk - kl. III c; „Od Kochanowskiego do Szymborskiej” - I miejsce - Oleś Joanna - kl. III d, III miejsce - Łukasz Stawarczyk - kl. III c; V Wojewódzki Konkurs Recytatorski - III miejsce - Łukasz Stawarczyk - kl. III c. 3. **Ekumeniczny Konkurs wiedzy biblijnej JONASZ - finaliści** - Mazurek Marcin - kl. II a, Kowalczyk Magdalena - kl. II c; Kielikowska Joanna - kl. III b. 4. **Konkursy Sportowe** - Półfinały w piłce nożnej - reprezentacja chłopcy - III miejsce

**OGÓLNOPOLSKIE** 1. **Recytatorskie** - „Poezja i proza na wschód od Bugu” - finalistka - Joanna Oleś - kl. III d; „Od Kochanowskiego do Szymborskiej” - Joanna Oleś - III d - konkurs w dniu 25.06.05 - po zakończeniu roku szkolnego; Poezji K.K. Baczyńskiego i Jemu współczesnych - Grand Prix - Joanna Oleś - kl. III d; I miejsce - Łukasz Stawarczyk - kl. III c; Poezji śpiewanej - I miejsce - Joanna Oleś - kl. III d; wyróżnienie - Anna Szatanik - kl. II a; 2. **Ekologiczny „EKO-planeta”** - bardzo dobry wynik - Michał Morawiec - kl. III e, bardzo dobry wynik - Mirosław Pawliczek - kl. I b, wyróżnienie - Joanna Kondziółka - kl. I d, wyróżnienie - Anna Gańczarczyk - kl. I e, wyróżnienie - Aneta Kielbasa - kl. III b, wyróżnienie - Michalina Sierny - kl. III b, wyróżnienie - Joanna Kielikowska - kl. III b.

Opracował Zespół Szkół Zebrydowice

### Dzień Dziecka w świetlicy w Markłowicach Górnych

Dnia 1.06.2005 r. w świetlicy GOK Markłowice Górne odbył się turniej szachowy z okazji „Dnia dziecka”. Organizatorzy turnieju to: GOK w Zebrydowicach - świetlica Markłowice Górne, Uczniowski Gminny Klub Sportowy „Sokół”. Uczestnicy turnieju zmagali się w trzech kategoriach: „Juniorzy”, „Szkoła Podstawowa”, „Gimnazjum”. Sędzią w czasie turnieju był Pan **Bronisław Chmielniak**. Zwycięzcy turnieju zostali nagrodzeni medalami i dyplomami, a wszyscy uczestnicy otrzymali drobne upominki, słodycze i napoje.

Maria Roskosz



### SALON KOMINKÓW „TYTUS”

43-450 Ustroń, Rynek 6

tel./fax 033 854 33 27 www.kominki-tytus.pl

czynne: Pn-Pt od 10 do 17 Sb od 10 do 13

Oferujemy:

- kominki kaflowe
- piece kuchenne
- piece wolnostojące - (kozy)
- wkłady grzewcze żeliwne i stalowe
- akcesoria do budowy kominków i instalacji nawiewnych



CENY KONKURENCYJNE!!!



## Salon Fryzjerski „COMFORT”

Zebrydowice, ul. Ks. Janusza 4  
(Pawilon GS), tel. 4693 322  
0 507 04 01 20

**Paznokcie żelowe firmy Cosmo Nails**  
- ceny już od 70 zł za usługę.  
**Zdobnictwo paznokci GRATIS!**

### TERAZ SALON OTWARTY

od pn. - pt. od 8.00 do 20.00, w soboty od 8.00 do 15.00

**Uwaga! Sklep przeniesiony do pawilonu GS - salon fryzjerski**

★ **taol** ★  
ZEBRZYDOWICE, ul. Ks. Janusza 4

## TELEFONY KOMÓRKOWE

usuwanie blokad, akcesoria, doładowanie kart

tel./fax 032/4693 322

czynne od 8.00-20.00

w soboty 8.00-15.00



simplus

SKUP SPRZEDAŻ ZAMIANA

**Uwaga PRZYSPIESZAMY !!**  
**Dostęp do INTERNETU z większą prędkością**

**Prędkość 50 Mb/s - 38,88 tysiąców sekund**

**Prędkość 100 Mb/s - 80,72 tysiąców sekund**

**Prędkość 240 Mb/s - 84,78 tysiąców sekund**

**Uwaga! Mamy zainicjować w Marklowicach Górnych**

**WWW.ZEBRZYDOWICE.NET**  
**ALARM! Adrian Dobrogowski!**  
**Tel. 507022007, 501298482**



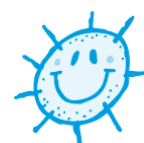
**BANK SPÓŁDZIELCZY w JASTRZĘBIU ZDROJU**

**Punkt Kasowy w Zebrzydowicach, ul. Ks. A. Janusza 6, tel. 469 34 63**

**Punkt Kasowy w Kaczycach, ul. Sobieskiego 4, tel. 469 36 72**

**Widziałeś SUPER KREDYT ?!**

**KREDYT LAT**



**To kredyt dla Ciebie !!!**

**Biorąc kredyt do 31.08.2005r. weźmiesz  
udział w losowaniu wycieczki dla 2 osób do  
jednej z europejskich stolic!!!**

**KWOTA kredytu: od 500 do 3.000 zł**  
**OKRES kredytowania: 12 miesięcy**

**KREDYT: konsumpcyjno-gotówkowy**  
**Oprocentowanie: 0%**

*Rzeczywista stopa procentowa wynosi: 31,45%, Realna stopa procentowa wynosi: 13,50%*

*Szczegółowych informacji udzielą Państwu pracownicy Banku, zapraszamy do naszych placówek!*